



wizconnected.com

3241 658 33972

© 2022 Signify Holding



EN

WARNING

1. Do not insert smart plug into another smart plug.
2. Do not cover the smart plug when in use.
3. The power is disconnected only when the plug is withdrawn from an electrical outlet.
4. Intended for dry location use only.
5. The smart plug should be placed near the appliance and easily accessible to user.
6. Do not open the product.
7. Prior to using, ensure the smart plug is not damaged. Do not plug into socket if the casing is damaged in any way.
8. Please take the technical parameters (in particular the maximum permissible switching capacity of the relay and the type of load to be connected) into account before connecting a load! All load data relates to resistive loads! Do not exceed the capacity specified for the device. Exceeding this capacity could lead to the destruction of the device, to a fire or to an electrical accident. The reliable switching off of the connected device is not guaranteed anymore.
9. Do not connect any appliances which could cause fire or other damage if switched on inadvertently (e.g. irons, power tools).
10. Do not use plugs to disconnect appliances from the mains. The load is not galvanically isolated from the mains.
11. Do not use this product near water, for example near a bath tub, wash bowl, kitchen sink or laundry tub, in a wet basement or near a swimming pool.

Product	Smart plug with energy monitoring
Reference	9290024272
Rated voltage	230 V - 50 Hz
Rated current (MAX)	10 A (resistive load, power factor ≥0.9)
Rated load (MAX)	2300 W (resistive load, power factor ≥0.9)
IP level	IP20
Ambient temperature	-10 °C to +35 °C
Relay	Normally open, 1-pole, µ contact
Rated impulse withstand voltage (Overvoltage category)	2500 V (Category II)
Software class	Class A

Symbols explanation



Please inform yourself about the local waste disposal, separation and collection system for electrical and electronic products and packaging. Please act according to your local rules and do not dispose your old product and packaging with your normal household waste. The correct disposal of the packaging, your product and/or batteries will help prevent potential negative consequences for the environment and human health. Batteries should be disposed separately from the municipal waste stream via designated collection facilities. When disposing a product that contains non-user replaceable batteries, the non-user replaceable batteries shall be removed by a professional.



Indoor use only

Maintenance and care

1. The product is maintenance-free. Repairs should only be performed by qualified persons. Clean the product with a soft clean dry and lint-free cloth after removing the plug from the electrical outlet. Do not use cleaning agents containing solvents.
2. Incorrect handling or non-observance of hazard warnings may compromise the protection afforded by the device.

Wireless specification:

Wireless RF mode frequency band: 2400 - 2483.5 MHz

Maximum transmitted power:

Wi-Fi: Max 20 dBm

Bluetooth: Max 10 dBm

Hereby, Signify declares that the radio equipment type WiZ smart plug is in compliance with Directive 2014/53/EU (RED). The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: wizconnected.com

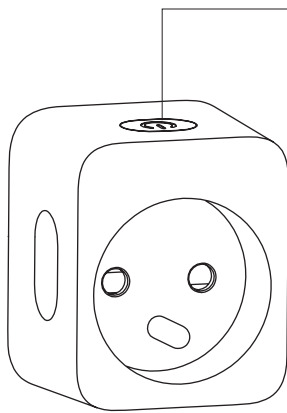
Wi-Fi®, the Wi-Fi CERTIFIED logo are registered trademarks of Wi-Fi Alliance. Wi-Fi CERTIFIED™, WPA2™, WPA3™ are trademarks of Wi-Fi Alliance. The Bluetooth® word and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, INC.

Amazon, Alexa and all related logos are trademarks of Amazon.com, Inc or its affiliates.

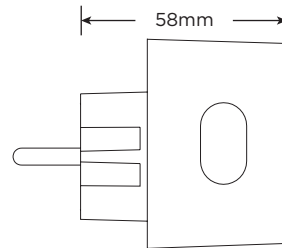
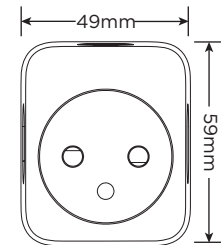
Google is a trademark of Google LLC. Siri is a registered trademark of Apple Inc.

Any use of such marks by Signify is under license.

Other trademarks and trade names are those of their respective owners.



EN On/Off button and Indicator
FR Bouton Marche/Arrêt et indicateur
PL Przycisk i wskaźnik wł./wyl.
CS Vypínač a indikátor
DA Tænd/sluk-knap og indikator
SK Vypínač a kontrolka zapnutia



FR

AVERTISSEMENT

1. N'insérez pas de prise intelligente dans une autre.
2. Ne couvrez pas la prise intelligente pendant l'utilisation.
3. L'alimentation est déconnectée uniquement lorsque la prise est retirée d'une prise électrique.
4. Conçue uniquement pour une utilisation dans les endroits secs.
5. La prise intelligente doit être placée près de l'appareil et doit être facilement accessible par l'utilisateur.
6. N'ouvrez pas le produit.
7. Assurez-vous que la prise intelligente n'est pas endommagée avant l'utilisation. Ne branchez pas sur la prise si le boîtier est endommagé d'une quelconque façon.
8. Veuillez prendre en compte les paramètres techniques (en particulier la capacité de commutation autorisée maximale du relais et le type de charge à connecter) avant la connexion d'une charge ! Toutes les données de charge sont associées à des charges résistives ! Ne dépassez pas la capacité spécifiée pour l'appareil. Le dépassement de cette capacité pourrait causer la destruction de l'appareil, un incendie ou un accident électrique. L'arrêt fiable de l'appareil connecté n'est plus garanti.
9. Ne connectez pas des appareils qui causeraient un incendie ou d'autres dommages en cas de mise sous tension par inadvertance (par ex. fers à repasser, outils électriques).
10. Ne débranchez pas les appareils de la prise par la fiche. La charge n'est pas isolée galvaniquement de la prise.
11. N'utilisez pas ce produit à proximité d'un point d'eau, comme une baignoire, un lavabo ou un évier, dans un sous-sol humide ou à proximité d'une piscine.

Produit	Prise connectée avec suivi de la consommation énergétique
Référence	9290024272
Tension nominale	230 V - 50 Hz
Courant nominal (MAX)	10 A (charge résistive, facteur de puissance ≥0.9)
Charge nominale (MAX)	2 300 W (charge résistive, facteur de puissance ≥0.9)
Niveau IP	IP20
Température ambiante	-10 °C à +35 °C
Relais	Normalement ouvert, 1-pole, contact µ
Tension de résistance à l'impulsion nominale (Catégorie de surtension)	2 500 V (Catégorie II)
Classe de logiciel	Classe A

Explication des symboles



Veuillez vous informer sur le système de collecte local, et sur la procédure de tri et de collecte des produits électriques et électroniques, et des emballages. Veuillez vous conformer aux consignes locales, et ne jetez pas votre ancien produit et son emballage avec les ordures ménagères. En respectant ces consignes pour mettre au rebut l'emballage, le produit et/ou les piles, vous contribuez à respecter l'environnement et la santé des personnes. Les piles ne doivent pas être mêlées aux ordures ordinaires, mais jetées sur des sites séparés prévus à cet effet. Lorsque vous mettez au rebut un produit contenant des piles non remplaçables, celles-ci doivent être retirées par un professionnel.



Usage intérieur uniquement

Maintenance et entretien

1. Le produit ne nécessite pas de maintenance. Les réparations ne doivent être effectuées que par des personnes qualifiées. Nettoyez le produit avec un chiffon doux et propre, non pelucheux, après avoir retiré la fiche de la prise électrique. Ne pas utiliser d'agents nettoyants contenant des solvants.
2. La manipulation incorrecte ou le non-respect des avertissements peut compromettre la protection offerte par l'appareil.

Spécification sans fil :

Bande de fréquence du mode RF sans fil : 2 400 - 2 483,5 MHz

Puissance de transmission maximum :

Wi-Fi : max. 20 dBm

Bluetooth : max. 10 dBm

Par la présente, Signify déclare que le type d'équipement radio Prise connectée WiZ répond à la directive 2014/53/UE (RED). L'ensemble du texte de la déclaration européenne de conformité est disponible à l'adresse Internet suivante : wizconnected.com

Wi-Fi®, et le logo Wi-Fi CERTIFIED sont des marques déposées de Wi-Fi Alliance. Wi-Fi CERTIFIED™, WPA2™, WPA3™ sont des marques déposées de Wi-Fi Alliance.

La marque et les logos Bluetooth® sont des marques déposées détenues par Bluetooth SIG, INC.

Amazon, Alexa et tous les logos associés sont des marques déposées d'Amazon.com, Inc ou de ses filiales.

Google est une marque déposée de Google LLC. Siri est une marque déposée d'Apple Inc.

Toute utilisation de ces marques par Signify fait l'objet d'un accord de licence. Les autres marques commerciales et marques déposées sont la propriété de leurs propriétaires respectifs.

OSTRZEŻENIE

- Nie należy wkładać wtyczki Smart do innej wtyczki Smart.
- Nie zakrywać wtyczki Smart, gdy jest używana.
- Zasilanie jest odłączone tylko wtedy, gdy wtyczka jest wyjęta z gniazda elektrycznego.
- Przeznaczone wyłącznie do użytku w suchych miejscach.
- Wtyczka Smart powinna być umieszczona w pobliżu urządzenia i łatwo dostępna dla użytkownika.
- Nie otwieraj produktu.
- Przed użyciem należy upewnić się, że wtyczka Smart nie jest uszkodzona. Nie należy podłączać do gniazdka, jeśli obudowa jest w jakikolwiek sposób uszkodzona.
- Przed podłączeniem obciążenia należy uwzględnić parametry techniczne (w szczególności maksymalną dopuszczalną zdolność przełączania przełącznika oraz rodzaj podłączonego obciążenia)! Wszystkie dane dotyczące obciążenia odnoszą się do obciążen rezystancyjnych! Nie należy przekraczać pojemności określonej dla urządzenia. Przekroczenie tej pojemności może doprowadzić do zniszczenia urządzenia, pożaru lub awarii elektrycznej. Niezawodne wyłączenie podłączonego urządzenia nie jest już gwarantowane.
- Nie wolno podłączać żadnych urządzeń, które w przypadku nieumyślnego włączenia (np. żelazka, elektronarzędzia) mogłyby spowodować pożar lub inną szkodę.
- Nie należy odłączać urządzeń od sieci zasilania przy użyciu wtyczek. Obciążenie nie jest izolowane galvanicznie od sieci.
- Nie należy używać tego produktu w pobliżu wody, na przykład w pobliżu wanny, umywalki, zlewu kuchennego lub balii do prania, w mokrzej piwnicy ani w pobliżu basenu.

Produkt	Inteligentna wtyczka z pomiarem zużycia energii
Źródło	9290024272
Napięcie znamionowe	230 V - 50 Hz
Prąd znamionowy (MAKS.)	10 A (obciążenie rezystancyjne, współczynnik mocy ≥0,9)
Obciążenie znamionowe (MAKS.)	2300 W (obciążenie rezystancyjne, współczynnik mocy ≥0,9)
Stopień ochrony	IP20
temperatura otoczenia	Od -10°C do +35°C
Przełącznik	Zwykłe otwarte, 1-słup, połączeniowy p
Znamionowa wytrzymałość na impuls napięciowy (Kategoria zabezpieczenia przepięciowego)	2500 V (kategoria II)
Klasa oprogramowania	Klasa A

ADVARSEL

- Undlad at indsætte en Smart plug i en anden Smart plug.
- Undlad at tilslække Smart plug, når den er i brug.
- Strømforsyningen slås kun fra, når stikket trækkes ud af stikkontakten.
- Kun til brug i tørre omgivelser.
- Smart plug skal placeres i nærheden af apparatet og nemt tilgængelig for brugeren.
- Produktet må ikke åbnes.
- Kontroller, at Smart plug ikke er beskadiget, før den tages i brug.
- Undlad at indsætte den i stikkontakten, hvis kabinettet på nogen måde er beskadiget.
- Sørg for at tage hensyn til de tekniske parametre (især relæets maksimalt tilladte brødyevne og den belastningstype, der skal tilsluttes), før belastningen sluttes til! Alle belastningsdata refererer til resistive belastninger! Undlad at overskride apparatets maksimale kapacitet. Overskridelse af denne kapacitet kan medføre ødelæggelse af apparatet, brand eller en elektrisk ulykke. Der er ikke længere garanti for en sikker slukning af det tilsluttede apparat.
- Undlad at tilslutte apparater, som kan forårsage brand eller andre skader ved utilsigtet aktivering (f.eks. strygejern, elværktøj).
- Undlad at bruge stik til at afbryde apparater fra netspændingen. Belastningen er ikke galvanisk isoleret fra netspændingen.
- Undlad at bruge dette produkt i nærheden af vand, eksempelvis i nærheden af et badekar, opvaskemåle, køkkenvask eller vaskebalje, i en fugtig kælder eller i nærheden af et svømmebassin.

Produkt	Smartplugg med energiovervåking
Reference	9290024272
Nominel spænding	230 V - 50 Hz
Nominel strøm (MAKS.)	10 A (resistiv belastning, effektfaktor ≥ 0,9)
Nominel belastning (MAKS.)	2300 W (resistiv belastning, effektfaktor ≥ 0,9)
IP-klasse	IP20
omgivende temperatur	-10 °C til +35 °C
Relæ	Normalt åben, 1-polet, p-kontakt
Nominel impulsholdespænding (Overspændingskategori)	2500 V (kategori II)
Softwareklasse	Klasse A

Objaśnienie symboli



Należy we własnym zakresie sprawdzić informacje o lokalnych placówkach odbierających zużyte produkty elektryczne i elektroniczne oraz opakowania po nich. Należy bezwzględnie przestrzegać lokalnych przepisów zakazujących wyrzucania urządzeń i opakowań razem z odpadami komunalnymi. Właściwe usunięcie zużytego opakowania, produktu i/lub baterii pomoże uniknąć potencjalnych szkodliwych skutków dla środowiska naturalnego i zdrowia ludzi. Baterii nie wolno wyrzucać wraz z odpadami komunalnymi. Należy je zanosić do wyznaczonych punktów zbiórki. W przypadku utylizacji produktu zawierającego baterie niepodlegające wymianie przez użytkownika, powinny one zostać usunięte przez specjalistę.



Do użytku we wnętrzach

Konserwacja i pielęgnacja

- Produkt nie wymaga konserwacji. Naprawy mogą być wykonywane wyłącznie przez wykwalifikowany personel. Po wyjęciu wtyczki z gniazдка elektrycznego należy wyczyścić produkt miękką, czystą, suchą i niestrzepiącą się ściereczką. Nie wolno używać środków czyszczących zawierających rozpuszczalniki.
- Niewłaściwe obchodzenie się lub nieprzestrzeganie ostrzeżeń o zagrożeniach może niwelować ochronę zapewnianą przez urządzenie.

Specyfikacja łączności bezprzewodowej:
Pasma częstotliwości łączności bezprzewodowej: 2400 – 2483,5 MHz
Maksymalny poziom przekazywanej mocy:
Wi-Fi: maks. 20 dBm
Bluetooth: maks. 10 dBm
Signify niniejszym oświadcza, że Intelligentna wtyczka WiZ należący do kategorii sprzętu radiowego, spełnia podstawowe wymagania i inne istotne postanowienia dyrektywy 2014/53/WE(RED). Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny na stronie: wizzconnected.com
Wi-Fi i logo Wi-Fi CERTIFIED są zastrzeżonymi znakami towarowymi Wi-Fi Alliance.
Wi-Fi CERTIFIED™, WPA2™, WPA3™ są znakami towarowymi Wi-Fi Alliance.
Słowo Bluetooth® oraz logo są zastrzeżonymi znakami towarowymi należącymi do Bluetooth SIG, INC.
Amazon, Alexa i wszystkie powiązane logotypy są znakami towarowymi należącymi do Amazon.com, Inc. lub spółek zależnych.
Google jest znakiem towarowym firmy Google LLC. Siri jest zastrzeżonym znakiem towarowym Apple Inc.
Wszelkie korzystanie z takich znaków przez firmę Signify odbywa się na podstawie licencji.
Pozostałe znaki towarowe i nazwy handlowe należą do ich odpowiednich właścicieli.

Symbolforklaring



Hold dig orienteret om den lokale affaldsordning, -sortering og -indsamling for elektriske og elektroniske produkter og emballage. Følg de lokale regler, og bortskaf ikke dine udtjente produkter og emballage sammen med almindeligt husholdningsaffald. Korrekt bortskaffelse af emballagen, produkt og/eller batterier med til at forhindre negative konsekvenser for miljøet og menneskers sundhed. Batterier skal bortskaffes separat fra den kommunale affaldsstrøm via særskilte indsamlingsordninger. Ved bortskaffelse af et produkt, der indeholder batterier, der ikke kan udskiftes af brugeren, skal batterierne fjernes af en fagperson.



Kun til indendørs brug

Vedligeholdelse og pleje

- Produktet er vedligeholdelsesfrit. Reparationer må kun udføres af autoriserede personer. Rengør produktet med en blød, ren, tør og frugfri klud, efter at du har trukket stikket ud af stikkontakten. Undlad at bruge rengøringsmidler, der indeholder opløsningsmidler.
- Forkert håndtering eller manglende overholdelse af advarsler om fare kan kompromittere den beskyttelse, som enheden yder.

Trådløs specifikation:
Trådløst RF-frekvensbånd: 2.400-2.483,5 MHz
Maks. overført effekt:
Wi-Fi: Maks. 20 dBm
Bluetooth: Maks. 10 dBm
Signify erklærer hermed, at radioudstyret type WiZ Smart plug overholder direktiv 2014/53/EU(RED): EU-overensstemmelseserklæringens fulde ordlyd kan ses på følgende internetadresse: wizzconnected.com
Wi-Fi® og Wi-Fi CERTIFIED-logoet er registrerede varemærker tilhørende Wi-Fi Alliance.
Wi-Fi CERTIFIED™ og WPA2™, WPA3™ er varemærker tilhørende Wi-Fi Alliance.
Bluetooth® og Bluetooth®-logoerne er registrerede varemærker tilhørende Bluetooth SIG, INC.
Amazon, Alexa og alle relaterede logoer og varemærker er varemærker tilhørende Amazon.com, Inc. eller associerede selskaber.
Google er et varemærke tilhørende Google LLC. Siri er et registreret varemærke tilhørende Apple Inc.
AI brug af sådanne mærker fra Signify's deres er på licens.
Andre varemærker og handelsnavne tilhører deres respektive ejere.

VAROVÁNÍ

- Nestřekejte chytrou zástrčku do jiné zástrčky.
- Nezakrývejte chytrou zástrčku, která se používá.
- Přívod elektriny je odpojen jen tehdy, když je zástrčka vytažená z elektrické zásuvky.
- Výrobek je určen k použití pouze na suchých místech.
- Chytrá zástrčka by měla být umístěna blízko spotřebiče a měla by být uživateli snadno přístupná.
- Výrobek neotevírejte.
- Před použitím zkontrolujte, zda není chytrá zástrčka poškozena. Pokud je pouzdro jakkoli poškozeno, nezapojujte zástrčku do zásuvky.
- Při připojování zátěže berte v úvahu technické parametry (především maximální přípustnou spínací kapacitu relé a typ připojované zátěže). Všechna data o zátěžích se týkají odporových zátěží. Nepřekračujte určenou kapacitu zařízení. Překročení kapacity může vést ke zničení zařízení, ke vzniku požáru nebo k úrazu elektrickým proudem. Spolehlivé vypínání připojeného zařízení už nebude zaručeno.
- Nepřipojujte žádné spotřebiče, které by při nechtěném zapnutí mohly způsobit vznik požáru nebo jiné škody (například žehličky nebo elektrické nářadí).
- Nepoužívejte zástrčky k odpojení spotřebičů od sítě. Zátěž není od sítě galvanicky izolována.
- Výrobek nepoužívejte v blízkosti vody, například vedle vany, umyvadla, dřezu nebo prádelny vany, ve vlhkém sklepě nebo poblíž bazénu.

Výrobek	Chytrá zásuvka s měřením spotřeby
Reference	9290024272
Jmenovitě napětí	230 V - 50 Hz
Jmenovitý proud (MAX.)	10 A (odporová zátěž, účinník ≥ 0,9)
Jmenovitá zátěž (MAX.)	2300 W (odporová zátěž, účinník ≥ 0,9)
Stupeň krytí IP	IP20
Okolní teplota	-10 °C až +35 °C
Relé	Normálně rozpojené, jednopólové, p kontakt
Jmenovitě impulzní výdržné napětí (kategorie přepětí)	2500 V (kategorie II)
Trída softwaru	Trída A

UPOZORNENIE

- Nepripájajte inteligentnú zásuvku do inej inteligentnej zásuvky.
- Inteligentnú zásuvku počas používania nezakrývajte.
- Napájanie sa vypne jedine po vytiahnutí inteligentnej zásuvky z bežnej elektrickej zásuvky.
- Vhodná len na použitie na suchých miestach.
- Inteligentná zásuvka by mala byť umiestnená v blízkosti spotrebiča a ľahko prístupná pre používateľa.
- Výrobok neotvôrajte.
- Pred použitím zkontrolujte, či nie je inteligentná zásuvka poškodená. Inteligentnú zásuvku nepripájajte do zásuvky, ak je akokoľvek poškodená.
- Pred pripojením zátáže vezmite do úvahy technické parametre (najmä maximálnu povolenú spínaciu kapacitu relé a typ zátáže, ktorú možno pripojiť)! Všetky údaje o zafatení sa vzťahujú na odporovú zátáž! Neprekračujte uvedenú kapacitu zariadenia. Prekročenie tejto kapacity môže viesť k poškodeniu zariadenia, požiaru alebo úrazu elektrickým prúdom. Spoleahlivé vypnutie pripojeného zariadenia už nebude možné zaručiť.
- Nepripájajte žiadne spotrebiče, ktoré môžu spôsobiť požiar alebo iné škody v prípade nechteneho zapnutia (napr. žehlička, elektrické náradie).
- Nepoužívajte zásuvku na odpojenie spotrebičov z elektrickej siete. Pripojené zariadenie nie je galvanicky izolované od elektrickej siete.
- Nepoužívajte tento výrobok v blízkosti vody, napríklad vane, umyvadla, drezu alebo nádrže na pranie, vo vlhkom suteréne alebo v blízkosti bazéna.

Výrobek	Inteligentná zásuvka s meraním spotreby
Referenčné číslo	9290024272
Menovité napätie	230 V - 50 Hz
Menovitý proud (MAX.)	10 A (odporové zaťaženie, účinnosť ≥0,9)
Menovitá zátěž (MAX.)	2300 W (odporové zaťaženie, účinnosť ≥0,9)
Stupeň krytia IP	IP20
Teplota okolia	-10 °C až +35 °C
Relé	Normálne otvorené, 1-pólový, p kontakt
Menovitě impulzní výdržné napětí (Přepátová kategória)	2500 V (kategória II)
Trieda softvéru	Trieda A

Vysvětlení symbolů



Informujte se o místním systému likvidace a tříděného sběru elektrických a elektronických výrobků a balení. Postupujte v souladu s místními předpisy a nevyhazujte staré výrobky do běžného komunálního odpadu. Správná likvidace produktů a baterií přispívá k ochraně případných nežádoucích vlivů na životní prostředí a zdraví osob. Baterie je třeba zlikvidovat samostatně mimo veřejné skládky prostřednictvím specializovaných sběrných míst. Při likvidaci výrobku obsahujícího baterie, které nejsou uživatelsky vyměnitelné, musí uživatelsky nevyměnitelné baterie vyjmout odborník.



Pouze vnitřní použití

Údržba a čištění

- Výrobek nevyžaduje údržbu. Opravy mohou provádět pouze kvalifikované osoby. Výrobek můžete po vytažení z elektrické zásuvky čistit měkkým suchým čistým hadříkem, který nepouští vlákna. Nepoužívejte čisticí prostředky s rozpouštědly.
- Při nesprávném zacházení nebo nedodržení výstražných pokynů může zařízení přestat plnit ochrannou funkci.

Specifikace bezdrátové komunikace:
Radiofrekvencí pásmový rozsah bezdrátového režimu: 2 400–2483,5 MHz
Maximální přenašáný výkon:
Wi-Fi: Max. 20 dBm
Bluetooth: Max. 10 dBm
Společnost Signify tímto prohlašuje, že rádiové zařízení typu WiZ smart plug je v souladu se směrnicí 2014/53/EU(RED). Uplné znění prohlášení o shodě EU je k dispozici na této internetové adrese: wizzconnected.com
Wi-Fi® a logo Wi-Fi CERTIFIED jsou registrované ochranné známky sdružení Wi-Fi Alliance.
Wi-Fi CERTIFIED™ a WPA2™, WPA3™ jsou ochranné známky sdružení Wi-Fi Alliance.
Slovní ochranné známky a logo Bluetooth® jsou registrované ochranné známky ve vlastnictví společnosti Bluetooth SIG, INC.
Amazon, Alexa a veškerá související logo jsou ochranné známky společnosti Amazon.com, Inc a přidružených subjektů.
Google je ochranná známka společnosti Google LLC. Siri je registrovaná ochranná známka společnosti Apple Inc.
Jakékoli použití těchto známek společnosti Signify je licencováno.
Ostatní ochranné známky a obchodní názvy jsou majetkem příslušných vlastníků.

Vysvetlenie symbolov



Zistite si informácie o miestnej likvidácii odpadu, systéme separovaného zberu elektrických a elektronických výrobkov a obalov. Postupujte v súlade s miestnymi predpismi a nevyhadzujte staré výrobky do bežného komunálneho odpadu. Správna likvidácia produktov a batérií prispieva k zabráneniu prípadným nežiaducim vplyvom na životné prostredie a zdravie osôb. Batérie treba zlikvidovať samostatne mimo verejnej skládky prostredníctvom špecializovaných zberných miest. Pri likvidácii výrobku obsahujúceho batérie, ktoré nemôže vyberať používateľ, musí výber nevymeniteľných batérií vykonať odborný technik.



Len na interiérové použitie

Údržba a starostlivosť

- Produkt je bezúdržbový. Opravy môžu vykonávať iba kvalifikované osoby. Výrobok môžete iba čistou suchou handrou, ktorá nezanecháva vlákna, a predtým ho odpojte z elektrickej zásuvky. Nepoužívajte čistiace prostriedky obsahujúce rozpúšťadlá.
- Nesprávna manipulácia a nedodržiavanie upozornení môže zapríčiniť zlyhanie ochranných prvkov zariadenia.

Špecifikácie bezdrôtovej komunikácie:
Frekvencné pásmo bezdrôtového RF režimu: 2 400 – 2 483,5 MHz
Maximálny prenášaný výkon:
Wi-Fi: max. 20 dBm
Bluetooth: max. 10 dBm
Spoločnosť Signify týmto vyhlasuje, že typ rádiového zariadenia WiZ smart plug je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ(RED). Uplné znenie vyhlásenia o zhode EÚ je k dispozícii na nasledujúcej internetovej adrese: wizzconnected.com
Názov Wi-Fi® a logo Wi-Fi CERTIFIED sú registrované ochranné známky spoločnosti Wi-Fi Alliance. Wi-Fi CERTIFIED™, WPA2™, WPA3™ sú ochranné známky spoločnosti Wi-Fi Alliance.
Názov a logo Bluetooth® sú registrované obchodné známky vlastnené spoločnosťou Bluetooth SIG, INC.
Názvy Amazon, Alexa a všetky príslušné logá sú obchodné známky spoločnosti Amazon.com, Inc a jej pridružených spoločností.
Google je obchodná známka spoločnosti Google LLC. Siri je registrovaná obchodná známka spoločnosti Apple Inc.
Každé použitie takýchto znáziek spoločnosťou Signify sa uskutočňuje na základe licencie.
Ďalšie ochranné značky a obchodné názvy patria príslušným vlastníkom.

NL

1 DE GRATIS WIZ-APP DOWNLOADEN



“WiZ Connected” zoeken

PL

1 POBIERZ BEZPŁATNĄ APLIKACJĘ WIZ



Wyszukaj „WiZ Connected”

PT

1 TRANSFIRA A APLICAÇÃO WIZ GRATUITA



Procurar “WiZ Connected”

RU

1 СКАЧАЙТЕ БЕСПЛАТНОЕ ПРИЛОЖЕНИЕ WIZ



Найдите «WiZ Connected»

UA

1 ЗАВАНТАЖТЕ БЕЗКОШТОВНИЙ ДОДАТОК WIZ



Шукайте «WiZ Connected»

QUICK SETUP

2 LICHT OF APPARAAT INSTALLEREN EN KOPPELEN



Volg de stappen op het scherm in de app om de setup te voltooien.

2 ZAINSTALUJ I SPARUJ LAMPĘ LUB URZĄDZENIE



Postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie w aplikacji, aby zakończyć konfigurację.

2 INSTALE E EMPARELHE AS LUZES OU O DISPOSITIVO



Siga os passos apresentados no ecrã da aplicação para concluir a configuração.

2 УСТАНОВИТЕ И ПОДКЛЮЧИТЕ ЛАМПЫ ИЛИ УСТРОЙСТВО



Следуйте инструкциям на экране в приложении, чтобы завершить настройку.

2 ВСТАНОВІТЬ І ПОЄДНАЙТЕ В ПАРУ ОСВІТЛЕННЯ АБО ПРИСТРІЙ



Виконуйте кроки, подані на екрані додатку, щоб завершити встановлення.

3 GENIET OM VERBONDEN TE ZIJN



Delen met familie en vrienden.

3 CIESZ SIĘ DOŚWIADCZENIEM POŁĄCZENIA



Udostępnij rodzinie i przyjaciołom.

3 DESFRUTE DA LIGAÇÃO



Partilhe com familiares e amigos.

3 ПОЗДРАВЛЯЕМ! WIZ ПОДКЛЮЧЕН



Делитесь доступом с семьей и друзьями.

3 БУДЬТЕ НА ЗВ'ЯЗКУ



Діліться з родиною і друзями.

Hulp nodig? Neem contact op met onze in-app chatondersteuning.

Potrzebujesz pomocy? Skontaktuj się z nami za pomocą czatu wsparcia w aplikacji.

Precisa de ajuda? Entre em contacto através do nosso suporte de chat disponível na aplicação.

Нужна помощь? Свяжитесь с нами через службу поддержки в приложении.

Потрібна допомога? Зв'яжіться в чаті з нашою службою підтримки додатку.

EN

1

DOWNLOAD FREE WIZ APP



Search for "WiZ Connected"

CS

1

DOWNLOAD ZDARMA WIZ APP



Hledat "WiZ Connected"

DE

1

KOSTENLOSE WIZ-APP HERUNTERLADEN



Nach „WiZ Connected“ suchen

ES

1

DESCARGUE LA APLICACIÓN GRATUITA WIZ



Buscar por "WiZ Connected"

FR

1

TÉLÉCHARGEZ L'APPLICATION GRATUITE WIZ



Cherchez "WiZ Connected"

IT

1

SCARICA L'APP GRATUITA



Cercare "WiZ Connected"

2

INSTALL AND PAIR LIGHT OR DEVICE



Follow the on-screen steps in the app to complete setup.

2

INSTALUJTE A PŘIPOJTE SVĚTLO NEBO ZAŘÍZENÍ



Dokončete nastavení podle kroků na obrazovce v aplikaci.

2

LEUCHTE ODER GERÄT INSTALLIEREN UND KOPPELN



Bildschirmanweisungen in der App zum Abschließen der Einrichtung befolgen.

2

INSTALA Y EMPAREJA TUS LUCES O DISPOSITIVOS



Siga los pasos sugeridos por la aplicación para completar la configuración.

2

INSTALLEZ ET APPAIREZ VOS LAMPES OU APPAREILS



Suivez les instructions affichées à l'écran.

2

INSTALLAZIONE E ASSOCIAZIONE DI ILLUMINAZIONE O DISPOSITIVO



Segui i passaggi sullo schermo nell'app per completare la configurazione.

3

ENJOY BEING CONNECTED



Share with family and friends.

3

UŽIJTE SI PŘIPOJENÍ



Sdílet s rodinou a přáteli.

3

VERBINDUNG GENIEßEN



Mit Familie und Freunden teilen.

3

DISFRUTA DE ESTAR CONECTADO



Comparta con su familia y amigos.

3

PROFITEZ PLEINEMENT DU MONDE CONNECTÉ



Partagez avec votre famille et vos amis.

3

USUFRUISCI DELLA CONNESSIONE



Condividi con familiari e amici.

Need help? Get in touch through our in-app chat support.

Potřebujete pomoc? Spojte se s naší podporou chatu v aplikaci.

Können wir Ihnen Helfen? Kontaktieren Sie unseren In-App-Chat-Support.

¿Necesitas ayuda? Póngase en contacto con nuestro equipo de soporte a través del chat en la aplicación.

Besoin d'aide? Contactez-nous via la fonction chat, dans le menu assistance de l'application.

Serve assistenza? Rivolgiti alla nostra assistenza via chat nell'app.